

**KOMISSION ASETUS (EY) N:o 68/97,  
annettu 16 päivänä tammikuuta 1997,  
viinialan vientitukien vahvistamisesta annetun asetuksen (EY) N:o 2805/95 muut-  
tamisesta**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon viinikaupan yhteisestä järjestämisestä 16 päivänä maaliskuuta 1987 annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 822/87<sup>(1)</sup>, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 1592/96<sup>(2)</sup>, ja erityisesti sen 55 artiklan 3 kohdan,

sekä katsoo, että

asetuksen (ETY) N:o 822/87 55 artiklan mukaisesti, siltä osin kuin se on tarpeellista mainitun asetuksen 1 artiklan 2 kohdan a ja b alakohdassa tarkoitettujen tuotteiden viennin sallimiseksi niiden maailmanmarkkinahintojen perusteella sekä perustamissopimuksen 228 artiklan mukaisesti tehtyjen sopimusten rajoissa, voidaan kyseisten hintojen ja yhteisön hintojen välinen erotus kattaa vientituella,

asetuksen (ETY) N:o 822/87 56 artiklan 3 kohdan mukaisesti vientituen vahvistamisessa on otettava huomioon tilanne ja kehitysnäkymät.

— yhteisön markkinoilla kyseisten tuotteiden hintojen ja saatavuuden osalta

— kansainvälisessä kaupassa tuotteiden hintojen osalta,

valko- ja punaviinien hintojen kehitys niin sisämarkkinoilla kuin kansainvälisessäkin kaupassa voi olla erilaista; on syytä ottaa huomioon nämä erot;

lisäksi on otettava huomioon muut asetuksen (ETY) N:o 822/87 56 artiklan 3 kohdassa tarkoitettut perusteet ja tavoitteet; erityisesti on otettava huomioon perustamissopimuksen 228 artiklan mukaisesti tehtyjen sopimusten rajat, ja erityisesti ne, jotka seuraavat Uruguayn kierroksen monenvälisten kauppaneuvottelujen osana tehdyistä sopimuksista, jäljempänä 'GATT-sopimukset',

sovellettaessa edellä mainittuja sääntöjä nykyiseen markkinatilanteeseen vientituet on vahvistettava tämän asetuksen liitteen mukaisesti ja on syytä muuttaa viinialan vientitukien vahvistamisesta 5 päivänä joulukuuta 1995 annettua komission asetusta (EY) N:o 2805/95<sup>(3)</sup>, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2083/96<sup>(4)</sup>, ja säätää sen välittömästi soveltamisesta, ja

viinin hallintokomitea ei ole antanut lausuntoa puheenjohtajansa asettamassa määrääjässä,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

*1 artikla*

Korvataan asetuksen (EY) N:o 2805/95 liite tämän asetuksen liitteellä.

*2 artikla*

Tämä asetus tulee voimaan 17 päivänä joulukuuta 1997.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 16 päivänä tammikuuta 1997.

*Komission puolesta*

Franz FISCHLER

*Komission jäsen*

<sup>(1)</sup> EYVL N:o L 84, 27.3.1987, s. 1

<sup>(2)</sup> EYVL N:o L 206, 16.8.1996, s. 31

<sup>(3)</sup> EYVL N:o L 291, 6.12.1995, s. 10

<sup>(4)</sup> EYVL N:o L 279, 31.10.1996, s. 23

## LIITE

## "LIITE

CN-koodi	Tuotekoodi	Viennin määräpaikka (1)	Tuki (ecu/hl)
2009 60 11 2009 60 19 2009 60 51 2009 60 71 2004 30 92 2204 30 94 2204 30 96 2204 30 98	9100	01	52,161 52,161 52,161 52,161 52,161 13,820 52,161 13,820
2204 21 79 2204 21 79 2204 21 83	9120 9220 9120	02 ja 09 02 ja 09	4,782
2204 21 79	9180	02	13,918
2204 21 80	9180	02	15,136
2204 21 79	9180	09	13,024
2204 21 80	9180	09	14,164
2204 21 79	9280	02	16,295
2204 21 80	9280	02	17,721
2204 21 79	9280	09	15,248
2204 21 80	9280	09	16,582
2204 21 83	9180	02	19,011
2204 21 84	9180	02	20,675
2204 21 83	9180	09	17,790
2204 21 84	9180	09	19,346
2204 21 79	9910	02 ja 09	4,782
2204 21 94 2204 21 98	9910	02 ja 09	15,000
2204 29 62 2204 29 64 2204 29 65 2204 29 83	9120	02 ja 09	4,782
2204 29 62 2204 29 64 2204 29 65	9220	02 ja 09	4,782
2204 29 62 2204 29 64 2204 29 65	9180	02	13,918
2204 29 71 2204 29 72 2204 29 75	9180	09	15,136

CN-koodi	Tuotekoodi	Viennin määräpaikka (1)	Tuki (ecu/hl)
2204 29 62 2204 29 64 2204 29 65	9180	09	13,024
2204 29 71 2204 29 72 2204 29 75	9180	09	14,164
2204 29 62 2204 29 64 2204 29 65	9280	02	16,298
2204 29 71 2204 29 72 2204 29 75	9280	02	17,721
2204 29 62 2204 29 64 2204 29 65	9280	09	15,248
2204 29 71 2204 29 72 2204 29 75	9280	09	16,582
2204 29 83	9180	02	19,011
2204 29 84	9180	02	20,675
2204 29 83	9180	09	17,790
2204 29 84	9180	09	19,346
2204 29 62 2204 29 64 2204 29 65	9910	02 ja 09	4,782
2204 29 94 2204 29 98	9910	02 ja 09	15,000

(1) Määräpaikat ovat seuraavat:

- 01 — Libya — Nigeria — Kamerun — Gabon;  
— Saudi-Arabia — Arabiemiirikunnat — Intia — Thaimaa — Vietnam — Indonesia — Malesia — Brunei — Singapore — Filippiinit — Kiina — Etelä-Korea — Japani — Taiwan — Päiväntasaajan Guinea.
- 02 Kaikki Afrikan mantereen maat, lukuun ottamatta niitä, joita ei nimenomaan lueta kohtaan 09.
- 09 Kaikki muut määräpaikat, lukuun ottamatta niitä, jotka luetaan kohtaan 02, kolmansia maita ja seuraavia alueita:  
— kaikki Amerikan mantereen maat komission asetuksen (ETY) N:o 208/93 mukaisesti (EYVL N:o L 25, 2.2.1993, s. 11)  
— Algeria,  
— Australia,  
— Bosnia ja Hertsegovina,  
— Kroatia,  
— Kypros,  
— Israel,  
— Marokko,  
— Serbian ja Montenegron tasavallat,  
— Slovenia,  
— Etelä-Afrikka,  
— Sveitsi,  
— entinen Jugoslavian tasavalta Makedonia,  
— Tunisia,  
— Turkki,  
— Unkari,  
— Bulgaria,  
— Romania.”